COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

EN English

EC DECLARATION OF CONFORMITY
Manufacturer: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

EC (LVD - EMC - RoHS)
We hereby declare, under our sole responsibility, that the products listed below comply with the essential requirements of the following European Directives:

- 2014/35/EU: Low Voltage Directive (LVD)
- 2014/30/EU: Electromagnetic Compatibility Directive (EMC)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (Restriction of Hazardous Substances)

Harmonized standards applied:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Product description: Electronic pump controllers
Models: DIGIMATIC RAIN

.

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Technical Manager

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

DE Deutsch

EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
Hersteller: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

EG (Niederspannung – EMV – RoHS)
Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die nachstehend aufgeführten Produkte die grundlegenden Anforderungen der folgenden EU-Richtlinien erfüllen:

- 2014/35/EU: Niederspannungsrichtlinie (LVD)
- 2014/30/EU: Richtlinie zur elektromagnetischen Verträglichkeit (EMV)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (Beschränkung gefährlicher Stoffe)

Angewandte harmonisierte Normen:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Produktbeschreibung: Elektronische Steuergeräte für Pumpen
Modelle: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Technischer Leiter

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

FR Français

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE
Fabricant : COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (BT – CEM – RoHS)
Nous déclarons, sous notre seule responsabilité, que les produits listés ci-dessous sont conformes aux exigences essentielles des directives européennes suivantes:

- 2014/35/UE : Directive basse tension (BT)
- 2014/30/UE : Directive compatibilité électromagnétique (CEM)
- 2011/65/UE + 2015/863/UE **:** RoHS (restriction des substances dangereuses)

Normes harmonisées appliquées:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Description du produit: Régulateurs électroniques pour pompes
Modèles: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Responsable technique

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

IT Italiano

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE
Produttore: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (BT – EMC – RoHS)
Dichiariamo, sotto la nostra esclusiva responsabilità, che i prodotti elencati di seguito sono conformi ai requisiti essenziali delle seguenti direttive europee:

- 2014/35/UE: Direttiva Bassa Tensione (BT)
- 2014/30/UE: Direttiva Compatibilità Elettromagnetica (EMC)
- 2011/65/UE + 2015/863/UE: RoHS (restrizione di sostanze pericolose)

Norme armonizzate applicate:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Descrizione del prodotto: Controllori elettronici per pompe
Modelli: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Responsabile tecnico

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

ES Español

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE
Fabricante: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

Declaración CE (LVD - EMC - RoHS)
Declaramos, bajo nuestra responsabilidad, que los productos indicados a continuación cumplen los requisitos esenciales de las siguientes Directivas Europeas:

- 2014/35/EU: Directiva Baja Tensión (LVD)
- 2014/30/EU: Directiva Compatibilidad Electromagnética (EMC)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (restricción de sustancias peligrosas)

Normas armonizadas aplicadas:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Descripción del producto: Controladores electrónicos para electrobombas
Modelos: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Director Técnico

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

PT Português

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CE
Fabricante: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (LVD – EMC – RoHS)
Declaramos, sob nossa exclusiva responsabilidade, que os produtos listados abaixo cumprem os requisitos essenciais das seguintes diretivas europeias:

- 2014/35/UE: Diretiva de Baixa Tensão (LVD)
- 2014/30/UE: Diretiva de Compatibilidade Eletromagnética (EMC)
- 2011/65/UE + 2015/863/UE: RoHS (restrição de substâncias perigosas)

Normas harmonizadas aplicadas:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Descrição do produto: Controladores eletrónicos para bombas
Modelos**:** DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Director Técnico

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

NL Nederlands

EU-CONFORMITEITSVERKLARING
Fabrikant: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Laagspanning – EMC – RoHS)
Wij verklaren, onder onze uitsluitende verantwoordelijkheid, dat de hieronder vermelde producten voldoen aan de essentiële eisen van de volgende Europese richtlijnen:

- 2014/35/EU: Laagspanningsrichtlijn (LVD)
- 2014/30/EU: Richtlijn Elektromagnetische Compatibiliteit (EMC)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (Beperking van Gevaarlijke Stoffen)

Toegepaste geharmoniseerde normen:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Productomschrijving: Elektronische pompcontrollers
Modellen: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Technisch Directeur

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

SE Svenska

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
Tillverkare: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Lågspänning – EMC – RoHS)
Vi intygar härmed, under vårt eget ansvar, att de produkter som anges nedan uppfyller de grundläggande kraven i följande EU-direktiv:

- 2014/35/EU: Lågspänningsdirektivet (LVD)
- 2014/30/EU: Direktiv om elektromagnetisk kompatibilitet (EMC)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (Begränsning av farliga ämnen)

Tillämpade harmoniserade standarder:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Produktbeskrivning: Elektroniska pumpstyrningar
Modeller: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Teknisk chef

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

.

DK Dansk

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING
Producent: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Lavspænding – EMC – RoHS)
Vi erklærer under eget ansvar, at nedenstående produkter opfylder de væsentlige krav i følgende EU-direktiver:

- 2014/35/EU: Lavspændingsdirektivet (LVD)
- 2014/30/EU: EMC-direktivet (elektromagnetisk kompatibilitet)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (begrænsning af farlige stoffer)

Anvendte harmoniserede standarder:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Produktbeskrivelse: Elektroniske pumpestyringer
Modeller: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Teknisk chef

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

FI Suomi

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS
Valmistaja: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Pienjännite – EMC – RoHS)
Vakuutamme yksinomaisella vastuullamme, että alla luetellut tuotteet täyttävät seuraavien EU-direktiivien olennaiset vaatimukset:

- 2014/35/EU: Pienjännitedirektiivi (LVD)
- 2014/30/EU: EMC-direktiivi (sähkömagneettinen yhteensopivuus)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (vaarallisten aineiden rajoitus)

Sovelletut yhdenmukaistetut standardit:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Tuotekuvaus: Elektroniset pumppujen ohjaimet
Mallit: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Tekninen johtaja

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

PL Polski

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE
Producent: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Niskie Napięcie – EMC – RoHS)
Niniejszym oświadczamy, na własną odpowiedzialność, że poniższe produkty spełniają zasadnicze wymagania następujących dyrektyw europejskich:

- 2014/35/UE: Dyrektywa niskonapięciowa (LVD)
- 2014/30/UE: Dyrektywa dotycząca kompatybilności elektromagnetycznej (EMC)
- 2011/65/UE + 2015/863/UE: RoHS (ograniczenie substancji niebezpiecznych)

Zastosowane zharmonizowane normy:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Opis produktu: Elektroniczne sterowniki pomp
Modele: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Dyrektor Techniczny

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

CZ Čeština

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU
Výrobce: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Nízké napětí – EMC – RoHS)
Tímto prohlašujeme, na vlastní odpovědnost, že níže uvedené výrobky splňují základní požadavky následujících směrnic Evropské unie:

- 2014/35/EU: Směrnice o nízkém napětí (LVD)
- 2014/30/EU: Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (EMC)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (omezení používání nebezpečných látek)

Použité harmonizované normy:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Popis produktu: Elektronické regulátory čerpadel
Modely: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Dyrektor Techniczny

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

SK Slovenčina

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ
Výrobca: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Nízke napätie – EMC – RoHS)
Týmto vyhlasujeme, na vlastnú zodpovednosť, že nižšie uvedené výrobky spĺňajú základné požiadavky týchto smerníc EÚ:

- 2014/35/EÚ: Smernica o nízkom napätí (LVD)
- 2014/30/EÚ: Smernica o elektromagnetickej kompatibilite (EMC)
- 2011/65/EÚ + 2015/863/EÚ: RoHS

Uplatnené harmonizované normy:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Popis produktu: Elektronické regulátory čerpadiel
Modely: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Technický riaditeľ

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

HU **Magyar**

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
Gyártó: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Alacsony feszültség – EMC – RoHS)
Felelősségünk tudatában kijelentjük, hogy az alábbi termékek megfelelnek az alábbi EU-irányelvek alapvető követelményeinek:

- 2014/35/EU: Alacsony feszültségű irányelv (LVD)
- 2014/30/EU: Elektromágneses összeférhetőségi irányelv (EMC)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (Veszélyes anyagok korlátozása)

Alkalmazott harmonizált szabványok:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Termékleírás: Elektronikus szivattyúvezérlők
Modellek: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Műszaki igazgató

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

RO Română

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE
Producător: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Joasă tensiune – EMC – RoHS)
Declarăm, pe propria răspundere, că produsele enumerate mai jos respectă cerințele esențiale ale următoarelor directive europene:

- 2014/35/UE: Directiva privind tensiunea joasă (LVD)
- 2014/30/UE: Directiva privind compatibilitatea electromagnetică (EMC)
- 2011/65/UE + 2015/863/UE: RoHS (restricția substanțelor periculoase)

Standarde armonizate aplicate:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Descrierea produsului: Controlere electronice pentru pompe
Modele: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Director Tehnic

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

BG Български

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ НА ЕС
Производител: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Ниско напрежение – EMC – RoHS)
Декларираме под наша отговорност, че изброените по-долу продукти отговарят на съществените изисквания на следните европейски директиви:

- 2014/35/EC: Директива за ниско напрежение (LVD)
- 2014/30/EC: Директива за електромагнитна съвместимост (EMC)
- 2011/65/EC + 2015/863/EC: RoHS (Ограничение на опасни вещества)

Приложени хармонизирани стандарти:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Описание на продукта: Електронни контролери за помпи
Модели: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Технически директор

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

HR **Hrvatski**

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI
Proizvođač: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Niski napon – EMC – RoHS)
Ovom izjavom, pod vlastitom odgovornošću, potvrđujemo da dolje navedeni proizvodi ispunjavaju bitne zahtjeve sljedećih EU direktiva:

- 2014/35/EU: Direktiva o niskom naponu (LVD)
- 2014/30/EU: Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti (EMC)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (Ograničenje opasnih tvari)

Primijenjeni usklađeni standardi:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Opis proizvoda: Elektronički kontroleri za pumpe
Modeli: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Tehnički direktor

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

SI Slovenščina

IZJAVA O SKLADNOSTI EU
Proizvajalec: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Nizka napetost – EMC – RoHS)
S tem izjavljamo, pod lastno odgovornostjo, da spodaj navedeni izdelki izpolnjujejo bistvene zahteve naslednjih direktiv EU:

- 2014/35/EU: Direktiva o nizki napetosti (LVD)
- 2014/30/EU: Direktiva o elektromagnetni združljivosti (EMC)
- 2011/65/EU + 2015/863/EU: RoHS (omejitev nevarnih snovi)

Uporabljeni usklajeni standardi:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Opis izdelka: Elektronski regulatorji za črpalke
Modeli: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Tehnički direktor

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

EE Eesti

EÜ VASTAVUSDEKLARATSIOON
Tootja: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Madalpinge – EMC – RoHS)
Meie, oma ainuvastutusel, kinnitame, et allpool loetletud tooted vastavad järgmiste ELi direktiivide olulistele nõuetele:

- 2014/35/EL: Madalpinge direktiiv (LVD)
- 2014/30/EL: Elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv (EMC)
- 2011/65/EL + 2015/863/EL: RoHS

Rakendatud ühtlustatud standardid:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Tootekirjeldus: Elektroonilised pumbajuhtimisseadmed
Mudelid: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Tehniline direktor

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

LV Latviešu

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA
Ražotājs: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Zemspriegums – EMC – RoHS)
Ar šo mēs apliecinām, uzņemoties pilnu atbildību, ka zemāk minētie izstrādājumi atbilst šādu ES direktīvu būtiskajām prasībām:

- 2014/35/ES: Zemsprieguma direktīva (LVD)
- 2014/30/ES: Elektromagnētiskās saderības direktīva (EMC)
- 2011/65/ES + 2015/863/ES: RoHS

Piemērotie harmonizētie standarti:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Produkta apraksts: Elektroniski sūkņu kontrolieri
Modeļi: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Tehniskais direktors

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

LT Lietuvių

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA
Gamintojas: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Mažos įtampos – EMC – RoHS)
Mes patvirtiname, prisiimdami visą atsakomybę, kad toliau nurodyti produktai atitinka šių ES direktyvų esminius reikalavimus:

- 2014/35/ES: Mažos įtampos direktyva (LVD)
- 2014/30/ES: Elektromagnetinio suderinamumo direktyva (EMC)
- 2011/65/ES + 2015/863/ES: RoHS (Pavojingų medžiagų ribojimas)

Taikyti suderinti standartai:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Produkto aprašymas: Elektroniniai siurblių valdikliai
Modeliai: DIGIMATIC RAIN

.

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Techninis direktorius

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

GR Ελληνικά

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ
Κατασκευαστής: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Χαμηλή Τάση – EMC – RoHS)
Δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι τα παρακάτω προϊόντα συμμορφώνονται με τις ουσιώδεις απαιτήσεις των ακόλουθων Οδηγιών της ΕΕ:

- 2014/35/ΕΕ: Οδηγία Χαμηλής Τάσης (LVD)
- 2014/30/ΕΕ: Οδηγία για την Ηλεκτρομαγνητική Συμβατότητα (EMC)
- 2011/65/ΕΕ + 2015/863/ΕΕ: RoHS (Περιορισμός Επικίνδυνων Ουσιών)

Εφαρμοσμένα εναρμονισμένα πρότυπα:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Περιγραφή προϊόντος: Ηλεκτρονικά συστήματα ελέγχου αντλιών
Μοντέλα: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Τεχνικός Διευθυντής

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

MT Malti

DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ UE
Manifatturatur: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Vultaġġ Baxx – EMC – RoHS)
Aħna, taħt ir-responsabbiltà unika tagħna, niddikjaraw li l-prodotti elenkati hawn taħt jikkonformaw mar-rekwiżiti essenzjali tad-Direttivi Ewropej li ġejjin:

- 2014/35/UE: Direttiva tal-Vultaġġ Baxx (LVD)
- 2014/30/UE: Direttiva dwar il-Kompatibilità Elettromanjetika (EMC)
- 2011/65/UE + 2015/863/UE: RoHS (Restrizzjoni ta' Sustanzi Perikolużi)

Standards armonizzati applikati:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Deskrizzjoni tal-prodott: Kontrolluri elettroniċi għall-pompi
Mudelli: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026



CE

Francesc Roldán Cazorla
Direttur Tekniku

COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.
Ctra. de Rubí, 288 - P. I. Can Guitard - 08228 TERRASSA (SPAIN)
Tel. (34) 93 736 29 50 - Fax (34) 93 736 29 51 - E-mail: coelbo@coelbo.es

IE Gaeilge

DEARBHÚ COMHLÍONADH AE
Monaróir: COELBO CONTROL SYSTEM, S.L.

CE (Voltas Íseal – EMC – RoHS)
Déanaimid a dhearbhú, faoi ár bhfreagracht féin amháin, go gcomhlíonann na táirgí a liostaítear thíos na ceanglais riachtanacha atá leagtha síos sna Treoracha Eorpacha seo a leanas:

- 2014/35/AE: Treoir um Voltas Íseal (LVD)
- 2014/30/AE: Treoir um Comhoiriúnacht Leictreamaighnéadach (EMC)
- 2011/65/AE + 2015/863/AE: RoHS (Srian ar Shubstaintí Guaiseacha)

Caighdeáin chomhchuibhithe a cuireadh i bhfeidhm:
EN 60730-1, EN 60730-2-6
EN 61800-3
EN 50581

Cur síos ar an táirge: Rialtóirí leictreonacha do chaidéil
Múnlaí: DIGIMATIC RAIN

Terrassa, 17-11-2026

Francesc Roldán Cazorla
Stiúrthóir Teicniúil